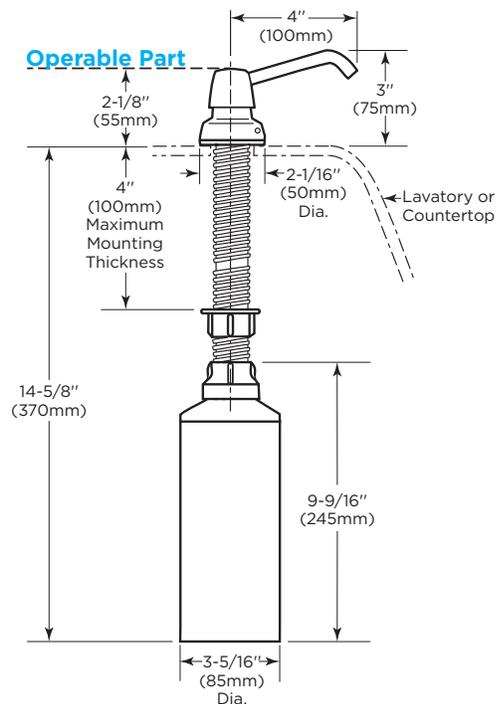




Technical Data

LAVATORY-MOUNTED SOAP DISPENSER

B-822



MATERIALS:

Piston, Spout, and Top Cover — Type-304 stainless steel with bright polished finish.

Cover Spacer — Rigid, impact-resistant polyester.

Escutcheon — Chrome-plated, high-impact-resistant ABS with bright polished finish. Concealed locking mechanism.

Body and Shank — High-impact-resistant plastic.

Valve — ABS cylinder. Stainless steel spring. U-packing seal and duckbills.

Container — Translucent, shatter-resistant polyethylene. Capacity: 34-fl oz (1.0-L).

OPERATION:

Press piston down to dispense commercially marketed all purpose hand soaps. Vandal-resistant spout can rotate 360° without damage to unit. Escutcheon locks to body with concealed locking mechanism that is opened with special key provided. To fill from top, unlock cover and remove piston, spout, and supply-tube assembly. Unit may also be filled by removing container from below lavatory.

Designer's Note: Bobrick liquid soap dispensers are designed to dispense commercially marketed all purpose hand soaps including liquid and lotion soaps and synthetic detergents.

INSTALLATION:

Unit is designed for installation in 1" (25mm) diameter hole in porcelain-enameled steel, cast-iron or vitreous-china lavatories, as well as in countertops adjacent to lavatories. Unit may be mounted in unused faucet hole or through special hole requisitioned when lavatory is ordered from manufacturer (specify punching location). Shank accommodates maximum 4" (100mm) mounting thickness and can be cut in the field. Clearance required for container diameter is 3-3/8" (85mm).

SPECIFICATION:

Lavatory-mounted soap dispenser shall dispense commercially marketed all-purpose hand soaps, non-iodine based soaps and do not use alcohol based sanitizers. Piston and spout assembly shall be Type-304 stainless steel with bright polished finish. Spout shall rotate 360° without damage to valve mechanism. Escutcheon shall lock to body with concealed locking mechanism that is opened with special key provided. Piston, spout, and supply-tube assembly shall be removable from top for filling and maintenance. Valve shall be equipped with plastic cylinder, stainless steel spring, U-packing seal, and duckbills. Shank shall accommodate mounting thicknesses up to 4" (100mm). Translucent, shatter-resistant polyethylene container shall have a capacity of 34-fl oz (1.0-L).

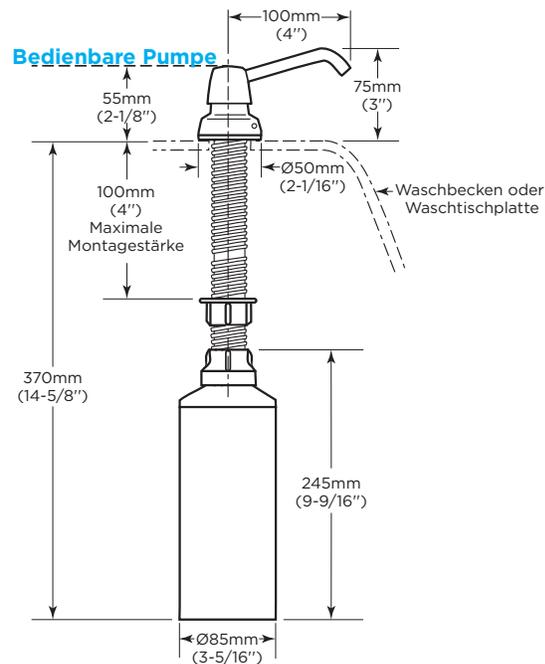
Lavatory-Mounted Soap Dispenser shall be Model B-822 of Bobrick Washroom Equipment, Inc., Clifton Park, New York; Jackson, Tennessee; Los Angeles, California; Bobrick Washroom Equipment Company, Scarborough, Ontario; Bobrick Washroom Equipment Pty. Ltd., Australia; and Bobrick Washroom Equipment Limited, United Kingdom.



Technische Daten

SEIFENSPENDER FÜR WASCHTISCHMONTAGE

B-822



MATERIALIEN:

Kolben, Auslauf und obere Abdeckung — Edelstahl Typ 304 mit hochglanzpoliertem Finish.

Abdeckungsabstandshalter — Starres, schlagfestes Polyester.

Schild — Verchromtes, hochschlagfestes ABS mit hochglanzpolierter Oberfläche. Verdeckter Schließmechanismus.

Körper und Schaft — Hochschlagfester Kunststoff.

Ventil — ABS-Zylinder. Feder aus Edelstahl. U-Dichtung und Ventil.

Container — Durchscheinendes, bruchsicheres Polyethylen. Kapazität: 1,0 l (34 fl oz).

BETRIEB:

Drücken Sie den Pumpenknopf nach unten, um handelsübliche Allzweckhandseifen auszugeben. Der vandalismusgeschützte Auslauf kann um 360° gedreht werden, ohne dass der Spender beschädigt wird. Die Schürze wird mit einem verdeckten Schließmechanismus am Körper verriegelt, der mit dem mitgelieferten Spezialschlüssel geöffnet werden kann. Zum Befüllen von oben die Abdeckung entriegeln und Kolben, Auslauf und Versorgungsschlauchbaugruppe entfernen. Der Spender kann auch durch Herausnehmen des Behälters unter der Toilette befüllt werden.

Anmerkung des Designers: Bobrick-Flüssigseifenspender sind für die Abgabe handelsüblicher Allzweckhandseifen, einschließlich Flüssigseifen und Lotionseifen sowie synthetischer Reinigungsmittel, konzipiert.

INSTALLATION:

Der Spender ist für den Einbau in 25mm (1") große Löcher in Waschtische aus porzellanemalliertem Stahl, Gusseisen oder Sanitärporzellan sowie in Arbeitsplatten neben Waschtische vorgesehen. Die Einheit kann in einem ungenutzten Wasserhahnloch oder durch ein spezielles Loch montiert werden, das bei der Bestellung des Waschtischs beim Hersteller angefordert wird (Stanzstelle angeben). Der Schaft ist für eine maximale Montagedicke von 100mm (4") geeignet und kann vor Ort zugeschnitten werden. Der für den Behälterdurchmesser erforderliche Abstand beträgt 85mm (3-3/8").

SPEZIFIKATION:

Seifenspender für waschtischmontage gibt handelsübliche Allzweck-Handseifen und Seifen ohne Jodbasis aus und darf keine Desinfektionsmittel auf Alkoholbasis verwenden. Pumpenknopf- und Ausgussbaugruppe sind aus Edelstahl Typ 304 mit hochglanzpolierter Oberfläche. Der Auslauf dreht sich um 360°, ohne den Ventilmechanismus zu beschädigen. Die Abdeckung ist mit einem verdeckten Schließmechanismus am Körper befestigt, der mit dem mitgelieferten Spezialschlüssel geöffnet werden kann. Pumpenknopf, Auslauf und Versorgungsrohr sind zum Befüllen und zur Wartung von oben abnehmbar. Das Ventil ist mit einem Kunststoffzylinder, einer Edelstahlfeder, einer U-Dichtung und mit Ventilen ausgestattet. Der durchscheinende, bruchsichere Polyethylenbehälter hat ein Fassungsvermögen von 1.0l (34 fl oz)

Der Seifenspender für waschtischmontage hat ist das Modell B-822 von Bobrick Washroom Equipment, Inc., Clifton Park, New York; Jackson, Tennessee; Los Angeles, Kalifornien; Bobrick Washroom Equipment Company, Scarborough, Ontario; Bobrick Washroom Equipment Pty. Ltd., Australien; und Bobrick Washroom Equipment Limited, Vereinigtes Königreich sein.